



Council of the
European Union

Brussels, 25 January 2016

5363/16

**Interinstitutional File:
2011/0901 B (COD)**

**COUR 4
CODEC 47
JUR 31
INST 11**

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Regulation (EU, Euratom) 2015/2422 of the European Parliament and of the Council of 16 December 2015 amending Protocol No 3 on the Statute of the Court of Justice of the European Union
(OJ L 341, 24.12.2015, p. 14)

LANGUAGES concerned: **MT, RO**

PROCEDURE APPLICABLE according to the Council Statement of 1975.

(The procedures are explained in Council document 5980/07 JUR 49, available in the official languages, together with a translation of the structure of this cover page.)

— Procedure 2(b) (obvious errors in a number of language versions)

This text has also been transmitted to the European Parliament.

TIME LIMIT for the objections by the Member States: 8 days

Any objections regarding this corrigendum should be notified to the Presidency:

Mrs. Liesbeth A Campo:

e-mail: liesbeth.acampo@minbuza.nl

RETTIFIKA

tar-Regolament (UE, Euratom) 2015/2422 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2015 li jemenda l-Protokoll Nru 3 dwar l-Istatut tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 341, 24.Diċembru.2015, p. 14)

F'pagna 14, il-premessa 4

minflok:

"(4) Il-possibilità li jiġu stabbiliti qراطي kif previst fl-Artikolu 257 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) ma gietx applikata.",

aqra:

"(4) Il-possibilità li jiġu stabbiliti qراطي speċjalizzati kif previst fl-Artikolu 257 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFUE) ma gietx applikata.".

RECTIFICARE

la Regulamentul (UE, Euratom) 2015/2422 al Parlamentului European și al Consiliului din
16 decembrie 2015 de modificare a Protocolului nr. 3 privind Statutul Curții de Justiție a Uniunii
Europene

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 341, din 24 decembrie 2015)

La paginile 15 și 16, articolul 1:

în loc de:

„*Articolul 1*

Protocolul nr. 3 privind Statutul Curții de Justiție a Uniunii Europene se modifică după
cum urmează:

1. Articolul 9 se înlocuiește cu următorul text:

«*Articolul 9*

Atunci când, o dată la trei ani, judecătorii sunt înlocuiți parțial, se înlocuiește o jumătate
din numărul de judecători. În cazul în care numărul de judecători este impar, numărul de
judecători înlocuiți este, alternativ, numărul întreg imediat superior, respectiv numărul
întreg imediat inferior jumătății numărului judecătorilor.

Primul paragraf se aplică, de asemenea, atunci când avocații generali sunt înlocuiți parțial,
o dată la trei ani.».

2. Articolul 48 se înlocuiește cu următorul text:

«*Articolul 48*

Tribunalul este compus din:

- (a) 40 de judecători începând cu 25 decembrie 2015;
- (b) 47 de judecători începând cu 1 septembrie 2016;

(c) doi judecători pentru fiecare stat membru începând cu 1 septembrie 2019.»”,

se citește:

„*Articolul 1*

Protocolul nr. 3 privind Statutul Curții de Justiție a Uniunii Europene se modifică după cum urmează:

1. Articolul 9 se înlocuiește cu următorul text:

«*Articolul 9*

Înlocuirea parțială a judecătorilor, care are loc la fiecare trei ani, privește jumătate din numărul de judecători. În cazul în care numărul de judecători este impar, numărul de judecători înlocuiți este, alternativ, numărul întreg imediat superior, respectiv numărul întreg imediat inferior jumătății numărului judecătorilor.

Primul paragraf se aplică, de asemenea, pentru înlocuirea parțială a avocaților generali, care are loc la fiecare trei ani.».

2. Articolul 48 se înlocuiește cu următorul text:

«*Articolul 48*

Tribunalul se compune din:

- (a) patruzeci de judecători începând cu 25 decembrie 2015;
- (b) patruzeci și șapte de judecători începând cu 1 septembrie 2016;
- (c) câte doi judecători pentru fiecare stat membru începând cu 1 septembrie 2019.»”.